

APPLE II 軟體卡

CP/M操作手冊

上 冊

魏易休
蔡毓琛

譯



協群科技出版社

APPLE II 軟體卡

CP/M操作手冊

上 冊

魏易休
蔡毓琛 譯

協群科技出版社

APPLE II 軟體卡

CP/M操作手冊上冊

編譯者：魏易休・蔡毓琛

出版：協群科技出版社

發行：協群科技出版社

香港中環卑利街684號二樓

印刷者：廣源印務局

青山道875號工廠大廈

定價：H.K.\$ 35.00

序

整套 SoftCard 配件，包含有①一片叫做 SoftCard 的界面
板，②磁碟機及其界面板，③ SoftCard 之系統磁碟。磁碟裏面存
有 CP/M 作業系統，MBASIC 及許多公用程式 (Utilities)
可供使用。乃是 Apple II 愛好者在有了磁碟機後欲擴充週邊裝置 (如
printer, console, serial transmission interface,
video card 等等) 時必備之套件。

原手冊 (Microsoft SoftCard 手冊) 即是爲此而寫，它內容
豐富，描述了 SoftCard 配件的每一部份，(內容有①簡介，②軟
體及硬體詳述，③ CP/M 使用手冊，④ MBASIC 使用手冊，⑤公
用程式手冊)，但是其編寫亦有瑕疵之處，譬如在上冊中，有助於了
解整個系統的圖示說明不多，所舉例子偏少，觀念亦有時未能交待清
楚，同時在描述硬體時竟然連一張電路圖都不附，頗易令人陷入困思
之境而不能自拔。

編寫之時有鑒於此，特別參考了美、日，數種不同之有關書籍，
精選例題及圖表插入書中以助了解，同時在本手冊第 2 部份第 3 章亦
插入整片 SoftCard 板之電路圖，使讀者能從圖中推敲整個硬體系
統間的相互關連，而免於暗中摸索之苦。

名詞對照

argument	引數
bit	比次
byte	拜
character sequence	字元序列
cldouble precision variable	倍準實變數
dummy argument	啞引數
carriage return	回車字元
edit	編輯 (修)
expression	表式
extent	延伸
form feed	饋表
format	格式
I/O configuration Block I/O	架構框塊
interpreter	解譯程式
line	行 (此處為橫行)
list	串
literal string	文義字串
mantissa	尾數 (即小數點以後之數)
menu	名單
null	空的
overflow	溢位
prompt character	催促字元
random file	隨機檔
recbrd	資料錄
sequential file	循序檔

serial board	串式傳輸界面板
serial data link	串式傳輸鏈接
single precision variable	單準實變數
statement	陳述
string	字串
Space	空白
text	文字，主文，文稿
trap	捕捉
directory	索引（目錄表）
directory entry	索引項目
entry point	進入點，入口
file control block	檔案控制區（FCB）
built-in command	內建命令
transient command	暫態命令
source file	源檔案
destination file	目的檔案

目 錄

第〇部份：系統概述 1

SoftCard 簡介 2

系統需求 5

SoftCard 名詞解釋 5

第一部份：組立與操作手冊 7

第一章：如何組立Soft Card 9

- APPLE 週邊裝置板：那一種該放到何處 10
- 與CP/M 可直接合用的的界面板 11
- APPLE 磁碟機之裝法 14
- 列印機界面板之裝置 14
- 一般用途I/O 之裝置 15
- 外部終端機的使用法 15
- SoftCard 之組立 16

第二章：開始使用CP/M系統 19

- 啓動Apple CP/M 系統 20
- 如何複製SoftCard 磁碟 23
- 如何創建CP/M 系統磁碟 26

- 28 • APPLE CP/M 與語言板一起使用的方法
 • I/O 架構 29

第三章：APPLE CP/M簡介 31

- 鍵盤的打入 33
- 輸出控制 34
- CP/M 的暖啟動 (Warm Boot) : Ctrl-C 34
- 更換 CP/M 磁碟 35
- CP/M 檔案命名規則 37
- 檔名稱格式 37
- 一些 CP/M 命令 : DIR, ERA, REN, TYPE 38
- CP/M 錯誤訊息 41
- SoftCard 系統磁碟上所包含的程式 43

第四章：Microsoft BASIC初步 47

第二部份：軟體與硬體詳述 53

第一章：APPLE II CP/M軟體詳述 55

- 簡介 54
- I/O 硬體規約 54
- 6502 / Z-80 位址轉換 56
- APPLE II CP/M 記憶體使用法 57
- 使用 SoftCard 時組合語言之撰寫 58
- ASCII 字元碼 58

- 中斷處理 61

第二章：APPLE II CP/M I/O 架構框塊 65

- 簡介 66
- 主控台游標定址 / 螢光幕控制 66
 - 硬體 / 軟體螢光幕功能表
 - 與終端機無關之螢光幕功能 / 游標定址
- 鍵盤字元之重新定義 71
- 非標準週邊裝置及 I/O 軟體支援 72
 - 把邏輯名字指定給實體 I/O 裝置：IOBYTE
 - 經由 I/O 向量表修補使用者軟體
- 呼叫 6502 副常式 81
- 週邊板的存在與位置之指示 83

第三章：硬體的描述 87

- 簡介 88
- 時序架構 88
- SoftCard板之控制 89
- 位址匯流排界面 90
- 資料匯流排界面 91
- 6502 之“更新”(Refresh) 92
- DMA Daisy鏈 93
- 中斷 93
- SoftCard 零件表 94
- SoftCard 電路圖 96

第三部份：CP/M參考手冊

第一章：CP/M的特色與功能介紹 97

- 簡介 102
- CP/M 2.0 功能概況 104
- CP/M 的功能描述 106
- 通用命令的結構 107
- 檔案參考 107
- 磁碟機的改換 109
- 內建命令的格式 110
 - ERASE 命令
 - DIRECTORY 命令
 - RENAME 命令
 - SANE 命令
 - TYPE 命令
 - USER 命令
- 行的編輯與輸出控制 122
- 暫態程式命令 124
 - STAT
 - ASM
 - LOAD
 - DDT
 - PIP
 - ED

SUBMIT

DUMP

- 磁碟作業系統的錯誤訊息 170

第二章：CP/M 2.0的介面導引 175

- 簡介 176
- 作業系統的呼叫協定 179
- 檔案複製程式範例 207
- 檔案傾印程式範例 209
- 隨機存取的程式範例 213
- 系統功能摘要 220

第三章：CP/M編輯程式 221

- 編輯程式 (ED) 簡介 222
- 編輯程式的操作
- 文稿傳送功能 225
- 記憶體緩衝區的構造 232
- 記憶體緩衝區的操作
- 命令字串 236
- 文稿之搜尋及變更 238
- 源檔叢庫 (Source Libraries) 241
- 編輯錯誤狀況 242
- 控制字元摘要 243
- 編輯命令摘要 243
- 編輯程式文稿編輯命令 245

第四章：CP/M組合語言編輯程式

- 簡介 255
- 程式格式 258
 - 運算元 (Operand)之形成
 - 標記
 - 數字常數
 - 保留字
 - 算術及邏輯運算子
 - 運算子之優先順序
- 組合語言編輯程式導向指令 265
 - ORG 指令
 - END 指令
 - EQU 指令
 - SET 指令
 - IF 及ENDIF 指令
 - DB 指令
 - DW 指令
- 運算碼 271
 - 跳離、呼叫、還原指令
 - 立即運算元指令
 - 資料移動指令
 - 算術邏輯單位運算
 - 控制指令
- 錯誤訊息 278
- 範例 279

第五章：CP/M動態除錯工具程式（除錯劑） 285

- 簡介 286
- DOT 命令 290
 - A (Assemble) 命令
 - D (Display) 命令
 - F (Fill) 命令
 - G (Go) 命令
 - I (Input) 命令
 - L (List) 命令
 - M (Move) 命令
 - R (Read) 命令
 - S (Set) 命令
 - T (Trace) 命令
 - U (Untrace) 命令
 - X (Examine) 命令
- 在使用時應注意事項 307
- 範例 308

附錄：CP/M命令集 317

名詞對照

argument	引數
bit	比次
byte	拜
character sequence	字元序列
double precision variable	倍準實變數
dummy argument	啞引數
carriage return	回車字元
edit	編輯 (修)
expression	表式
extent	延伸
form feed	饋表
format	格式
I/O configuration Block I/O	架構框塊
interpreter	解譯程式
line	行 (此處為橫行)
list	串
literal string	文義字串
mantissa	尾數 (即小數點以後之數)
menu	名單
null	空的
overflow	溢位
prompt character	催促字元
random file	隨機檔
record	資料錄
sequential file	循序檔

serial board	串式傳輸界面板
serial data link	串式傳輸鏈接
single precision variable	單準實變數
statement	陳述
string	字串
Space	空白
text	文字，主文，文稿
trap	捕捉
directory	索引(目錄表)
directory entry	索引項目
entry point	進入點，入口
file control block	檔案控制區(FCB)
built-in command	內建命令
transient command	暫態命令
source file	源檔案
destination file	目的檔案

第 ○ 部 份

系 統 概 述

Soft Card 簡介

電路板

Microsoft SoftCard是一種可以插在APPLE II主機上的電路板。在裝設它之前，必須也閱讀本手冊第一部份組立與操作部份以確保不致因誤裝而導至機器損害。

一旦裝好了SoftCard板，你就可以軟體控制來選擇要使用6502或Z-80模式操作。當使用APPLE主機內處理機（6502模式）時，插在主機內的SoftCard板決不會影響APPLE之運作。

當使用SoftCard內處理機（Z-80模式）時，你就可使用：①Digital Reserch公司之CP/M作業系統及②Microsoft公司第5.0版MBASIC翻譯執行程式（Interpreter）。這都屬於Soft-Card套件中的一部份。

SoftCard板很容易安裝，它不需要額外的軟體及硬體裝置，但是卻大大的增強了APPLE之軟體能力。SoftCard裏邊有一塊Z-80A微處理機，因此它可處理任何為Z-80系統所寫的軟體。

CP/M作業系統

除了電路板之外，CP/M是允許許多Z-80軟體能夠執行的最重要關鍵裝備。SoftCard套件內包括CP/M第2.2版。

CP/M（Control Program/Microprocessors之縮寫）是為Z-80及8080微處理機而設計的作業系統程式。它的內部含有許多小程式，這些小程式之功能為從磁碟內取出資料或到磁碟上去存